

PROBABILITÉS. — *Densité de certaines mesures de probabilité ergodiques sur les espaces symboliques et groupes moyennables.* Note de **Jean Moulin Ollagnier**, présentée par Robert Fortet.

Soit X l'espace symbolique I^G où I est un ensemble fini et G un groupe. Nous construisons une famille de probabilités ergodiques pour l'action de G sur X par translations; cette famille est dense en topologie vague dans le convexe compact $M(X, T)$ des probabilités invariantes si et seulement si le groupe est moyennable.

PROBABILITY THEORY. — Density of certain ergodic probability measures in symbolic spaces and amenable groups.

Let X be the symbolic space I^G , where G is a group and I a finite set. We construct a family of invariant ergodic probability measures for the action of G on X by translations. With respect to the vague topology, this family is dense in the convex and compact set $M(X, T)$ of all invariant probabilities if and only if the group is amenable.

Nous nous intéressons à l'espace compact $X = I^G$, où I est un ensemble fini à plusieurs éléments et G un groupe sur lequel nous ne supposons aucune topologie. Les translations sont les applications T^g , où g est un élément de G , de X dans lui-même ainsi définies :

$$T^g(\xi)(h) = \xi(hg).$$

L'application $g \rightarrow T^g$ est une action de G sur X par homéomorphismes. Il n'y a besoin de faire aucune hypothèse sur le groupe pour obtenir l'existence de probabilités de Radon invariantes sous cette action; en effet, les mesures produits sont invariantes.

Les probabilités que nous construisons sont une généralisation des mesures produits; elles vérifient des propriétés très fortes de mélange et sont en particulier ergodiques.

NOTATION. — Étant donnée une mesure de probabilité μ sur X et une partie finie A de G , μ_A désigne la trace de μ sur I^A .

DÉFINITION. — Étant données une probabilité invariante μ sur X et une partie finie A de G , on appelle $\mu(F, A)$ la probabilité sur I^A ainsi construite :

A tout ordre total τ sur $F^{-1}.A$ ($F^{-1}.A = \{g \in G, Fg \cap A \neq \emptyset\}$), on associe la partition de A dont les atomes sont les éléments non-vides de la suite finie construite par récurrence :

$$\begin{aligned} A_1(\tau) &= A \cap Fg_1, \\ A_2(\tau) &= (A \cap Fg_2) \setminus A_1, \\ &\dots\dots\dots, \\ A_k(\tau) &= (A \cap Fg_k) \setminus A_{k-1}, \\ &\dots\dots\dots \end{aligned}$$

g_1, g_2, \dots, g_n désignant les éléments de $F^{-1}.A$ dans l'ordre τ .

On appelle $\mu(F, A, \tau)$ la mesure produit des projections :

$$\mu(F, A, \tau) = \otimes_i \mu_{A_i}(\tau).$$

La probabilité $\mu(F, A)$ est alors définie comme la moyenne équilibrée des $\mu(F, A, \tau)$ sur tous les ordres totaux sur $F^{-1}.A$:

$$\mu(F, A) = (1/|F^{-1}.A|!) \cdot \sum_{\tau} \mu(F, A, \tau).$$

PROPOSITION 1. — *La famille de probabilités $(\mu(F, A), A \in F(G))$ est un système projectif de mesures.*

Démonstration. — Soit une partie finie A , réunion des parties disjointes A' et A'' ; on peut calculer :

$$\mu(F, A)_{A'} = (1/|F^{-1}.A|!) \cdot \sum_{\tau \in T(F^{-1}.A)} \mu(F, A, \tau)_{A'}.$$

Or $\mu(F, A, \tau)_{A'}$ ne dépend que de la trace de l'ordre τ sur $F^{-1}.A'$.

Il suffit donc de s'assurer que le nombre d'ordres totaux sur $F^{-1}.A$ dont la restriction à $F^{-1}.A'$ est un ordre donné ne dépend pas de ce dernier; c'est élémentaire.

Appelons alors μ_F la limite projective de ce système de mesures et intéressons-nous à la famille des mesures ainsi construites.

PROPOSITION 2. — *Pour toute mesure de probabilité μ sur X , invariante sous l'action de G par translations, et pour toute partie finie F de G , la probabilité μ_F précédemment construite est invariante.*

De plus, elle vérifie la propriété d'indépendance suivante :

Dès que les parties finies $F^{-1}.A'$ et $F^{-1}.A''$ sont disjointes, les traces de μ_F sur $I^{A'}$ et $I^{A''}$ sont indépendantes.

Démonstration. — Il suffit, pour établir l'invariance, de s'assurer, pour tout élément g de G et pour toute fonction f ne dépendant que d'un nombre fini de coordonnées, de l'égalité :

$$\mu_F(f \circ T^g) = \mu_F(f).$$

Supposons donc que f ne dépende que des coordonnées dans A . La mesure $\mu_F(f)$ est égale à $\mu(F, A)(\bar{f})$ où \bar{f} est la fonction sur I^A à travers laquelle on factorise f .

De même, on a l'égalité :

$$\mu_F(f \circ T^g) = \mu(F, A g)(\bar{f} \circ T^g).$$

Pour chaque ordre total τ sur $F^{-1}.A$, on a :

$$\mu(F, A, \tau)(\bar{f}) = \mu(F, A g, \tau')(\bar{f} \circ T^g),$$

où τ' est l'image de τ par la translation T^g ; ceci résulte de l'invariance de μ sous l'action de G .

On obtient alors le résultat par sommation, et l'on peut conclure à l'invariance de F .

Montrons maintenant la propriété d'indépendance annoncée.

Pour chaque couple (τ', τ'') où τ' est un ordre total sur $F^{-1}.A'$ et τ'' un ordre total sur $F^{-1}.A''$, il existe des ordres τ sur $F^{-1}.(A' \cup A'')$ qui prolongent τ' et τ'' puisque $F^{-1}.A$ et $F^{-1}.A''$ sont disjointes; le nombre de ces prolongements ne dépend pas du couple choisi.

De plus, pour un tel ordre τ , la mesure $\mu(F, A' \cup A'', \tau)$ est le produit tensoriel de $\mu(F, A', \tau')$ et de $\mu(F, A'', \tau'')$.

On en déduit simplement le résultat.

COROLLAIRE 1. — *Il résulte de la propriété d'indépendance établie dans la proposition 2 que les systèmes dynamiques mesurés sur X , correspondant aux mesures μ_F , où μ est une probabilité invariante quelconque, et F une partie finie de G , possèdent la propriété de mélange fort; ces mesures particulières sont donc ergodiques.*

THÉORÈME 1. — *Si le groupe G est moyennable, la famille de probabilités ergodiques sur X , $(\mu_F, \mu \in M(X, T), F \in \mathcal{F}(G))$ est dense en topologie vague dans le convexe compact $M(X, T)$ de toutes les probabilités invariantes par translation.*

Démonstration. — On peut définir la topologie vague sur $M(X, T)$ par la famille d'écart $(d_A, A \in F(G))$:

$$d_A(\mu, \nu) = \sum_{\eta \in I^A} |\mu_A(\eta) - \nu_A(\eta)| \leq 2.$$

On obtient simplement une majoration de $d_A(\mu, \mu_F)$, égale à $d_A(\mu_A, \mu(F, A))$:

$$d_A(\mu_A, \mu(F, A)) \leq (1/|F^{-1}.A|) \cdot \sum d_A(\mu_A, \mu(F, A, \tau)) \leq 2 \cdot (1/|F^{-1}.A|) \cdot |\{\tau, A_1(\tau) \neq A\}|,$$

car, si la partition de A correspondant à l'ordre τ est triviale, $\mu(F, A, \tau)$ coïncide avec μ_A .

Il reste à montrer que, pour une partie A fixée, il existe des parties finies F telles que la proportion des ordres sur $F^{-1}.A$ qui donnent une partition triviale de A soit aussi proche de 1 que l'on veut.

Cette proportion est égale au quotient :

$$|\{g, Fg \supset A\}| / |F^{-1}.A|$$

et la moyennabilité de G permet de conclure.

THÉOREME 2. — *Si le groupe G n'est pas moyennable, la mesure invariante ν sur $\{0, 1\}^G$, définie par $\nu = (1/2)(\delta_0 + \delta_1)$, où δ_0 et δ_1 sont les masses de Dirac sur les deux configurations constantes, n'est pas une limite vague d'une famille de μ_F .*

Démonstration. — Puisque le groupe G n'est pas moyennable, il existe une partie finie A de G telle que la borne supérieure du rapport :

$$|\{g, Fg \supset A\}| / |F^{-1}.A|,$$

soit strictement inférieure à 1; soit $1 - k$ cette borne.

Pour toute partie finie F , la fréquence des ordres sur $F^{-1}.A$ pour lesquels la partition correspondante de A n'est pas triviale, est alors supérieure ou égale à k .

Il existe donc une partie finie $\{x, y\}$ de A à deux éléments telle que x et y soient dans deux atomes distincts de la partition avec une fréquence supérieure à $2k/n(n-1)$ si n est le cardinal de A ; soient alors k' ce nombre non nul et $\{x, y\}$ une partie vérifiant la propriété précédente.

Il est clair que l'écart $d_A(\nu, \mu_F)$ est minoré par l'écart $d_{\{x, y\}}(\nu, \mu_F)$, c'est-à-dire par la somme :

$$|\nu(E_1) - \mu_F(E_1)| + |\nu(E_2) - \mu_F(E_2)| + |\nu(E_3) - \mu_F(E_3)| + |\nu(E_4) - \mu_F(E_4)|,$$

où E_1, E_2, E_3 et E_4 sont les quatre cylindres $[\emptyset, \{x, y\}], [\{x\}, \{x, y\}], [\{y\}, \{x, y\}]$, et $[\{x, y\}], \{\{x, y\}\}$. On appelle a, b, c et d les mesures de ces cylindres pour la probabilité μ et t la fréquence (minorée par le nombre k' strictement positif) avec laquelle x et y sont séparés.

L'invariance de μ impose l'égalité des nombres c et d . L'écart $d_{\{x, y\}}(\nu, \mu_F)$ est alors égal à :

$$\left| \frac{1}{2} - t(b+c)^2 - (1-t)b \right| + \left| \frac{1}{2} - t(a+c)^2 - (1-t)a \right| + 2|t(a+c)(b+c) + c(1-t)|.$$

Il reste à montrer que le minimum de cette fonction continue sur le compact de \mathbb{R}^3 défini par les relations :

$$k' \leq t \leq 1, \quad 0 \leq a, b, c \leq 1, \quad a + b + 2c = 1,$$

est strictement positif.

Il suffit pour cela de vérifier que cette fonction positive ou nulle ne s'annule pas sur le compact.

La vérification de cette propriété est simple.

Remarques. — Les fonctions $A \rightarrow 1 - \mu_F([A, A])$, où $[A, A]$ est le cylindre constitué des configurations égales à 1 en tous les points de A , sont des éléments extrémaux du convexe des capacités alternées d'ordre infini, comprises entre 0 et 1.

Ceci fournit donc une famille explicite d'éléments extrémaux de ce convexe pour un groupe discret et répond ainsi partiellement à une question de Michel Talagrand [2].

Le théorème 1 est une réponse à une question de Dubbins; une démonstration de la densité des mesures ergodiques pour un groupe moyennable a été obtenue par Alain Rosenthal [1] en utilisant la version du lemme de Rokhlin pour les groupes moyennables inventée par Ornstein et Weiss.

Remise le 11 mars 1985.

RÉFÉRENCES BIBLIOGRAPHIQUES

[1] A. ROSENTHAL, Transformations mélangeantes, K -automorphismes, exemples et propriétés abstraites, *Thèse de 3^e cycle*, Université Pierre-et-Marie-Curie.

[2] M. TALAGRAND, Capacités invariantes extrémales, *Ann. Inst. Fourier, Grenoble*, 28, n° 4, 1978, p. 76-146.

*Département de Mathématiques, Centre scientifique et polytechnique,
Université Paris-Nord, avenue Jean-Baptiste-Clément, 93430 Villetaneuse.*